## **DENOMINACION DE LA SOCIEDAD**

# Asociación Española de Socorros Mutuos de Neuquén

## **DOMICILIO LEGAL**

#### Secretaría

Diagonal 25 de Mayo Nº 33 (2º Piso) – Neuquén. Oficinas 210 - 211 - 212 Te. 0299 - 4423073 . Email asocespngn2@speedy.org.ar

## **Complejo Deportivo**

Calle Gatica 2125 Te. 0299 - 4431899

# INSCRIPCION EN LA DIRECCION DE PERSONAS JURIDICAS DE LA PROVINCIA DEL NEUQUEN

Fecha 30 de Junio de 1.960 Resolución Nº 295

## **INSCRIPCION EN LA DIRECCION NACIONAL DE MUTUALIDADES**

Nº 1 Zona Neuquén

#### **ACTIVIDAD PRINCIPAL**

Socorros Mutuos Acción Social, Cultural y Recreativa

#### **EJERCICIO ECONOMICO Nº 107**

Iniciado el 1º de Julio de 2015 Cerrado el 30 de Junio de 2016

## **CONSEJO DIRECTIVO**

Presidente	Manuel Ángel CUESTA
Vicepresidente	Roberto D. MAYORGA
Secretario	Manuel A. PEREZ
Prosecretario	Guillermo MERCADO
Tesorero	Lucio E. PEREZ
Protesorero	Antonio TRINIDAD
Vocal TITULAR	Juan LOZANO
Vocal TITULAR	Miguel RUBIO
Vocal TITULAR	Alicia MAYORGA
Vocal TITULAR	Susana RODRIGUEZ
Vocal TITULAR	María Luisa CUESTA
Vocal SUPLENTE 1º	José DOMENE BORJA
Vocal SUPLENTE 2º	Pablo MAYORGA
Vocal SUPLENTE 3º	Juan Esteban RUBIO
Vocal SUPLENTE 4º	José LOZANO CASTAÑO
Vocal SUPLENTE 5º	Federico PADILLA

## **ORGANO DE FISCALIZACION.**

## **TITULARES**

Joaquin GARCIA Julieta GARCIA MAYORGA Ignacio PEREZ

## **SUPLENTES**

Diego GARCIA

## **ASESORES**

Asesores Contables .... Estudio Contable SÁNCHEZ / VIDAL

Asesores Letrados .... Estudio Jurídico CATALDI

## **SESIONES REALIZADAS**

Asamblea General Extraordinaria.	
Asamblea General Ordinaria	1
Del Consejo Directivo	49

TOTAL...... 50

# ASOCIACIÓN ESPAÑOLA DE SOCORROS MUTUOS DE NEUQUEN.

#### Diagonal 25 de Mayo Nº 33 (2º piso) NEUQUEN.

Neuguén 29 de Septiembre de 2016. -

# ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA CONVOCATORIA

Señores Asociados:

Dando cumplimiento a lo establecido en el artículo 32 de los estatutos, tenemos el agrado de convocar a ustedes a la ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA, que tendrá lugar el día 30 de Octubre de 2.016 a las 09,30 hs., en nuestro Salón de Reuniones, sito en la Diagonal 25 de Mayo Nº 33 (2º piso) Galería Española de esta ciudad, para tratar el siguiente:

## ORDEN DEL DÍA

- **1º)** Lectura del Acta anterior.
- **2°)** Consideración, tratamiento y aprobación de la MEMORIA, BALANCE GENERAL, CUADROS ANEXOS Y NOTAS, INVENTARIO, CUENTA DE GASTOS Y RECURSOS, E INFORME DEL ORGANO DE FISCALIZACION, INVENTARIO, del Ejercicio 2015/2016.
- **3º)** Puesta a consideración y aprobación de los valores de cuota social y cuota de Ingreso para socios Activos y Adherentes.
- **4º)** Informe sobre avances del Proyecto Centro Cultural en barrio Santa Genoveva y otros proyectos en Complejo Deportivo.
- 5º) Sugerencias de los señores asambleístas.
- 6º) Designación de CUATRO (4) Asambleístas para verificar el acto eleccionario.
- **7º)** Elección de DOS (2) VOCALES TITULARES por TRES (3) años para integrar el CONSEJO DIRECTIVO, en reemplazo del señor Roberto MAYORGA y la señora Alicia MAYORGA por terminación de mandato.
- **8º)** Elección de DOS (2) VOCALES SUPLENTES, por TRES (3) años en reemplazo de la señora María Luisa CUESTA y el señor Federico PADILLA, por terminación de mandato.
- **9)** Elección de DOS (2) REVISORES DE CUENTA SUPLENTES, por (1) año para cubrir las vacantes existentes.
- **10°)** Elección de DOS (2) Asambleístas para que, juntamente con el Presidente y Secretario, suscriban el Acta de la Asamblea

# Manuel PEREZ Secretario.

Manuel Angel CUESTA Presidente.

Articulo 8º: El quórum para cualquier tipo de asamblea será la mitad más uno de los socios con derecho a voto. En caso de no alcanzar este número a la hora fijada, la Asamblea podrá sesionar válidamente (30) TREINTA MINUTOS después con los socios presentes, cuyo número no podrá ser menor al de LOS CARGOS DIRECTIVOS Y DE FISCALIZACIÓN

#### **MEMORIA.**

#### Señores Asociados.:

Dando cumplimiento a las Disposiciones y Normas Legales que nos rigen y de acuerdo a lo establecido en el art. 32 de los Estatutos, tenemos el agrado de presentar a la Honorable Asamblea General Ordinaria, para su consideración, tratamiento y aprobación la MEMORIA, ESTADO DE SITUACION PATRIMONIAL, CUENTA DE GASTOS Y RECURSOS, Cuadros Anexos complementarios del 106° Ejercicio de nuestra Asociación comprendido entre el 01 de Julio de 2015 al 30 de Junio de 2016 y el presupuesto de Recursos y Gastos correspondiente al período 2016-2017.

Todo ello encuadrado dentro de las Normas Contables vigentes, las resoluciones técnicas aprobadas por la Federación Argentina de Consejos Profesionales de Ciencias Económicas, y las recomendaciones sugeridas por el INAES, entidad que nos nuclea.

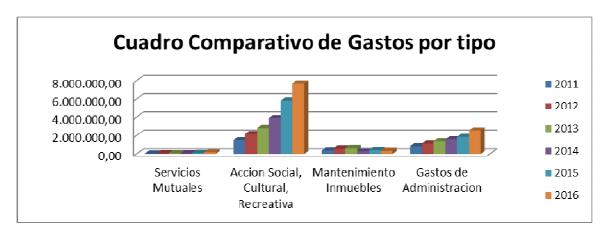
#### **RESULTADO DEL EJERCICIO**

El Consejo Directivo, informa a la Honorable Asamblea que el resultado de este ejercicio, tal como viene sucediendo habitualmente, ha arrojado un superávit de \$ 8.625.928.41y el Patrimonio se ha incrementado hasta llegar a la suma de \$ 35.421.843.60

Es muy importante destacar que el superávit de este ejercicio fue superior en un 67% respecto del año anterior, implicando que los mismos estuvieron muy por encima de los incrementos basados en efectos inflacionarios.

#### **CUADRO DE GASTOS.**

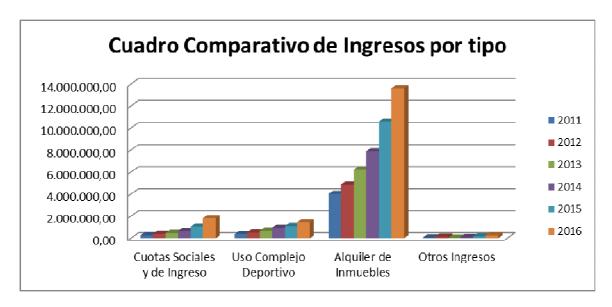
La explicación de los resultados esta siempre en la relación de ingresos y gastos. A pesar del incremento en los precios de los Sueldos y Cargas Sociales del personal, los servicios de Limpieza y Vigilancia y otros gastos, en conjunto



fue de 31,5%, creciendo por debajo de los ingresos. La mejor noticia es que el 70% del total de gastos está concentrado en los de Cultura y Recreación.

#### **CUADRO DE INGRESOS.**

Como antes mencionáramos, la mejora en los resultados no solo se basa en la optimización de los gastos, sino también en la mejora de los ingresos que esta basada en la renta de los inmuebles.



Nuevamente aquí es destacable la administración personalizada de los contratos de alquiler por parte de los integrantes del Consejo Directivo, lo cual permitió que los ingresos se incrementaran en un 45%.

El aspecto más destacado lo marcó el incremento de los ingresos en concepto de cuotas sociales, las cuales se incrementaron en un 72% respecto del año anterior, producto de la constante adecuación del valor para llevarla a valores cercanos a los compatibles con el servicio dado a los asociados.

#### **CUADRO DE MEJORAS E INVERSIONES.**

La mejora en las instalaciones en el Complejo Deportivo como la construcción del Playón deportivo y la construcción del Centro Educativo y Cultural de Santa Genoveva, constituyen los rubros más importantes de este segmento.



Algo más de \$ 2.300.000 fue el monto invertido en nuevas instalaciones del Complejo Deportivo y una suma superior a los \$ 8.000.000 lo destinado a la construcción del Centro Educativo Cultural en el ejercicio. El acumulado desde

el inicio de la construcción al cierre de este ejercicio, asciende a la suma de \$ 13.241.320.

#### **INSTITUCIONAL**

Durante todo el Ejercicio, se dio continuidad a la construcción del **Centro Cultural y Educativo en el Barrio Santa Genoveva**.

El mismo, emplazado el lote situado entre las calles Colonia Libanesa, Colonia Española, Colonia Alemana y Pehuén, en la denominada Manzana 8, posee una superficie de 4.617,35m2, de los cuales será utilizados 2.308.22 m2 en esta construcción.

La primera etapa de construcción se desarrolló con total normalidad. Financiada con fondos propios, implicó un minucioso trabajo de control y austeridad por parte de nuestros directivos, dado que se debe dar continuidad al funcionamiento de la Institución. Esta primera etapa de la construcción se planteó en dos módulos, pero se pensaba concluir sólo el primer módulo, representado a grandes rasgos por la confitería y los salones de danza y música, posponiendo la finalización del segundo módulo, en función de la disponibilidad de fondos.

La proyección hacia el futuro es uno de nuestros mayores desafíos, como Directivos y como colectivo que apuesta a la vida Institucional. En ese sentido, hemos pensado en contar, dentro de nuestra estructura edilicia, con un "Gimnasio para Rehabilitación Física y Preparación para Alto Rendimiento".

Se encuentra muy adelantado el proyecto arquitectónico, cuya superficie total será de 783.40 metros cuadrados.

## Usucapión Terreno de Colonia Valentina.

Como lo venimos comentando en Memorias anteriores, la Asociación Española tiene interpuesto un reclamo sobre el terreno de Colonia Valentina que nos fuera donado por Arsenio B. Martín en la década de 1960. Por diferentes motivos no se efectuó la escritura en tiempo y forma y en el presente, el estudio "Cataldi Abogados", se encuentran con la imposibilidad de agilizar los trámites ante el fallecimiento de los titulares de los lotes y lo dificultoso que resulta dar con los herederos. Seguimos trabajando, pero los procesos de este tipo demandan mucho tiempo, por lo que aún no tenemos ninguna información para brindar.

#### Encuentro de Asociaciones Españolas en Argentina.

Luego del éxito que representó el Primer encuentro de Hospitales y Sociedades de Socorros Mutuos y Beneficencia en ciudad de México, en Junio de 2015, la Fundación España organizó el Primer encuentro de Sociedades Españolas en Argentina, con el apoyo de la Dirección General de Migraciones Española.

A la misma asistieron cuarenta y nueve Instituciones de distintos puntos del país, una de Uruguay y otra de Brasil.

La misma contó con la presencia del Director General de Migraciones, Aurelio Miras, el Embajador de España en Argentina D. Estanislao de Grandes Pascual,

y el Consejero de Empleo y Seguridad Social, Santiago Camba. En representación de nuestra Institución asistieron el Sr Presidente Manuel Ángel Cuesta, y el Sr Vicepresidente Roberto Daniel Mayorga.

Las asociaciones compartieron dos días en los que estrecharon lazos, expusieron sus realidades y buscaron respuestas a las problemáticas que enfrentan con vistas al futuro.

Una vez más, el Sr Director General de Migraciones puso énfasis en la necesidad de incorporar la filantropía a las prácticas compartidas por el colectivo español residente en estas tierras. En palabras del Sr. Miras Portugal, "Sólo hay una manera de conservar esto y es entenderse, y en muchos casos unirse".

Durante las dos jornadas de trabajo que se desarrollaron en Bs As. Surgieron temas ya planteados en el encuentro en México, los cuales deben seguir trabajándose, entre ellos, como "Repensar el futuro de las Organizaciones" y unido a esto, la "Preparación para el recambio generacional de futuros dirigentes". Nuevamente se enfatizó sobre la "construcción de redes de trabajo", así como "la necesidad de apertura y creatividad en las diferentes gestiones". Resulta fundamental para lograr estos objetivos, "generar espacios permanentes de comunicación entre las entidades."

## **CINE TEATRO ESPAÑOL**

Si algo nos enorgullece como colectivo social es poder sostener en el tiempo espacios como el Cine Teatro Español. Con la administración de la Fundación Banco Provincia, desarrolla una intensa actividad cultural todo el año. La recientemente incorporada tecnología de 3D, así como su incorporación al espacio INCA, han posibilitado ampliar la oferta de películas y sobre todo la aquellas de gran calidad argumental que no forman parte del circuito comercial.

Ciclos de cine, obras de teatro, conciertos de la orquesta sinfónica y de artistas de primera línea, contribuyen a la intensa actividad cultural que en el se desarrolla.

Sigue plenamente vigente el uso de una fecha mensual por parte de la Asociación Española, en forma gratuita, de acuerdo a lo estipulado en el contrato suscripto.

El Cine Teatro Español representa un legado importante para la ciudad toda y mantenerlo como tal, es un compromiso asumido.

#### **ACCION MUTUAL**

Una vez más, reiteramos que continúa en plena vigencia el convenio de prestaciones médicas con la **Empresa Vittal**, en las mismas condiciones que el ejercicio pasado, para brindar más y mejores beneficios a nuestros Asociados.

Recordamos nuevamente a Uds., que las prestaciones convenidas son:

- A) Servicios de emergencias/urgencias médicas y médico a domicilio, para todos los asociados de la Asociación a partir de que adquieren tal condición.
- B) Servicios en base de la empresa de calle Jujuy Nº 667 sin cargo para, inyectables, T.A., curaciones.
- C) Servicios sin cargo para inyectables, T.A., curaciones, a domicilio para personas con incapacidad para trasladarse.

Por otra parte, de acuerdo a nuestros Estatutos, los socios con calidad de **ACTIVOS**, poseen el beneficio de la prestación en **consultas médicas**, de acuerdo a convenio vigente, con todos los médicos asociados al Colegio Médico de Neuquén, firmado y actualizado a valores que paga el ISSN.

Recordamos que por decisión de la Comisión Directiva, se disminuyó el valor del coseguro al 30%.

Esta disminución también se aplica al coseguro de **análisis clínicos básicos** en Laboratorio, el cual también disminuyó al 30 %.

#### **CONVENIO con el ENTE PROVINCIAL de TERMAS (SPA TERMAL)**

Sigue en completa vigencia el convenio firmado con EPROTEN, el cual pretende posibilitar as los socios el disfrutar de los beneficios de los baños termales.

Son conocidos los beneficios que aportan a la salud la riqueza mineral tanto del barro como del agua termal, motivo por el cual nos resulto interesante concretar algún acuerdo.

Este convenio comprende las **siguientes prestaciones:** 

Consultas Médicas Baños de Hidromasaje Fangoterapia Local y Totalizada Masaje Local y Total Kinesioterapia Fisioterapia

Podrán acceder a este beneficio los **Socios Vitalicios, los Socios Honorarios y Socios Activos con prescripción médica.** 

La cobertura se cumplimentará de la siguiente forma:

**100%** del valor para los socios Honorarios y Vitalicios. **50%** del valor para los socios Activos.

Las prestaciones no podrán superar las diez mensuales y una consulta médica. Superado el límite la emisión de órdenes quedará sujeta a la aprobación del Consejo Directivo.

El asociado deberá solicitar en forma personal la emisión de las órdenes de prestación en la Secretaría Administrativa de la Asociación, emitiéndose como máximo las correspondientes al mes. En ese momento para el caso que corresponda, abonará el porcentaje no cubierto de cada una de las órdenes a retirar.

Las órdenes recibidas por el socio deberán ser entregadas en SPA Termal al momento de solicitar la prestación.

Cada orden cubrirá una sola prestación, será emitida por duplicado y contendrá Número de Orden, Fecha de Emisión, Número de Asociado, Apellido y nombre, Tipo de prestación, Firma y sello de la Institución.

#### 95º Congreso Anual de Federadas.

Durante el ejercicio, se llevó a cabo el 95º Congreso Anual de la de la Federación Regional de Sociedades Españolas, realizado en la ciudad de Tornsquist, en la provincia de Buenos Aires, los días 8, 9 y 10 de Abril de 2016, siendo organizado por la federada Asociación Española de Socorros Mutuos de Tornquist, el cual fue denominado "Costumbres y Raíces de España en las Sierras de Tornquist".

Las actividades se iniciaron el viernes 08 de abril con las acreditaciones de los delegados representantes de las asociaciones federadas.

Durante la mañana del sábado 9 de abril, se desarrollaron dos temas:

Por un lado, la disertación del Presidente de Fedetur, Federación de Turismo destinada a mutuales y cooperativas, Silvio Bageneta, y por otro, la exposición de la Dra. Josefina Díaz, interventora del INAES en la Asociación Española de Macachín, quién explicó la experiencia en su institución.

A las 16.30 hs, se dio apertura al 95º Congreso Anual Federación Regional de Sociedades Españolas denominado "Costumbres y raíces de España en las sierras de Tornquist", en las instalaciones del Teatro Rodolfo Funke.

Además de aquellas tareas propias de un Congreso Anual, tales como la aprobación de la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio anterior, los temas tratados fueron los referentes a la situación de las federadas que por impago de cuotas deberían ser dadas de baja, tema que se votó y aprobó, el aumento de la cuota social y problemas legales de un terreno de la Federación. Asimismo fueron renovadas las autoridades propuestas en lista única.

Como siempre, consideramos muy positivos estos encuentros que conectan a las Instituciones y nos permiten conocer su situación y sus progresos.

## Proyección a la Comunidad

Pensando en nuestros mayores y apostando a la contención, se firmó un convenio con la "Fundación España" a través de su Gerente Sr Leandro Pavón, para la realización de un "Taller de Estimulación Cognitiva para Adultos Mayores. El mismo se viene desarrollando con mucho éxito, nutrida concurrencia y es abierto a la comunidad toda.

Como lo reflejáramos en memorias anteriores, es permanente nuestra compañía a Instituciones como el Hogar de Ancianos "Hermanitas de los Pobres" y a nuestros ahijados, la Escuela 150, "España".

Respecto a los primeros, se encuentran abocados en la tarea de la construcción del nuevo edificio y en tal sentido se están emprendiendo actividades solidarias a tal fin.

Por supuesto es un placer colaborar activamente en ellas, pero además invitamos a la comunidad a sumarse y acompañar tan loable labor.

Como corresponde y muy orgullosamente asistimos a los festejos por el "Día de los Inmigrantes", situación por demás auspiciosa pues además nos permite interactuar con los representantes de otras colectividades.

Sin lugar a duda este es el espíritu, colaborar con nuestros pares cuando sea necesario y aportar cultura y artes cada vez que podamos.

## Escuela 150 ESPAÑA.

Gozan de una consideración especial en nosotros los educandos de la Escuela 150 "España", nuestra ahijada, nos agrada participar en esta etapa de su educación formal.

Así, varios de nuestros directivos acudieron gustosos al ciclo de "historias de vida" en los cuales compartieron con los alumnos, vivencia, recuerdos, anécdotas, sobre su llegada al país y la adopción de estas tierras como su hogar.

Además de participar, como siempre lo hacemos de los actos escolares, durante el mes de Noviembre de 2015, asistimos a la muestra anual integradora en la que los alumnos mostraron sus mejores trabajos.

Por otro lado, seguimos apoyando a los mejores promedios a través de un premio estímulo el cual les entregado en su colación de grados.

Siempre resulta estimulante compartir con las jóvenes generaciones sus logros educativos, esperamos acompañarlos muchos años más.

#### **Otras Instituciones**

La Comisión Directiva de la Institución está firmemente convencida que es nuestra responsabilidad ser solidarios con otras instituciones de bien público que trabajan en beneficio de la toda.

Durante el presente ejercicio y fieles a nuestros principios solidarios, la Asociación Española ha colaborado con las siguientes Instituciones de bien público.

El Hogar de Ancianos Hermanitas de los Pobres. Fundación APANC. Fundación LUNCEC. Escuela Diocesana "Nuestra Señora de la Guardia" Fundación "Seno" Asociación Cooperadora Castro Rendón Colegio Don Bosco. Asociacion Española de Zapala.

#### Página Web.

Seguimos trabajando en el mantenimiento de la página web, la cual observamos que es muy consultada por nuestros socios y el público en general.

En ella intentamos actualizar aquellas informaciones que consideramos relevantes para la vida Institucional, así como eventos sociales y culturales que realizamos.

Ha demostrado ser una útil herramienta de comunicación, por lo que agradecemos la colaboración de los miembros de la Comisión Directiva y de los diseñadores que trabajan en su mantenimiento.

Invitamos a Uds., a visitarnos en:

## <u>www.asociacionespanola.org.ar</u> asociacionespanolanan@speedv.com.ar

## **REUNIONES DE COMISIÓN DIRECTIVA.**

Dando cumplimiento a los Estatutos Sociales, se realizaron durante el ejercicio 49 reuniones de Comisión Directiva.

Recordamos a los señores asociados que la tarea que desempeñan nuestros Directivos, en beneficio de la Institución, es completamente "ad honorem" y la misma se reduce a las reuniones de Comisión Directiva sino que a diario concurren a Secretaria o se comunican para interesarse por todo lo que acontece.

Informamos también, que durante el Ejercicio se realizó la correspondiente Asamblea General Ordinaria, para la aprobación del Balance y elección de autoridades.

## HORARIO DE ATENCIÓN DE SECRETARÍA

Lunes a Viernes de 08,30 a 17 hs.

## **CUADRO DEMOSTRATIVO DE EVOLUCIÓN DE SOCIOS**

Anterior	Fallecidos	Renuncias	Morosos	Traslados	Nuevos Socios
1469	7	200	23	0	42

## **CALIFICACIÓN**

Activos	Menores	Honorarios	Adherentes	Vitalicios	Total
253	226	4	686	158	1327

## **SOCIOS FALLECIDOS.**

Durante el presente Ejercicio han fallecido los socios que a continuación se detallan:

Socio Nº 0157 MARTINEZ de GIMENEZ, María.
Socio Nº 0126 FIGUEIRAS, Eda
Socio Nº 0368 LOPEZ, Remedios.
Socio Nº 0368 BUGNER, Juan José
Socio Nº 0805 PEREIRA, Armando
Socio Nº 2223 GARIBALDI, María Cristina
Socio Nº 3594 MERLINO, Gilda

Invitamos a los señores Asambleístas ponerse de pie y guardar un minuto de silencio por el descanso de sus almas. (Continuamos de pie)

## **MEMORIA ACTIVA**

Es importante para las organizaciones como la nuestra, mantener viva en la memoria, las enseñanzas que con dedicación y esfuerzo, nos han dejado quienes nos precedieron, algunos con un gran aporte desde lo personal y familiar, otros desde lo humano y solidario y quizá con el solo apoyo al grupo dirigente.

Pero TODOS, con un compromiso indiscutible hacia quién nucleaba los recuerdos del terruño, el ver que sus orígenes estaban aquí presentes y que todos juntos, a pesar de las diferencias, que las hubo, lograron con amor, honestidad y una gran dosis de sacrificio y trabajo, forjar las bases de lo que hoy es la Asociación Española de Neuquén.

Por ello, siempre estarán presentes....

## "50 AÑOS CON LA INSTITUCION."

Durante el presente Ejercicio cumplieron sus **Bodas de Oro** los siguientes Asociados:

Socio Nº 385 **LOZANO LACRUZ**, Juan Alejandro.

## "25 AÑOS COMO ASOCIADOS"

En el presente Ejercicio cumplieron sus **Bodas de Plata** los siguientes asociados:

Socio Nº	2574	CASTRO, Maria Carolina
Socio Nº	2575	CASTRO, Maria Milagros
Socio Nº	2524	SERVIDE, Agustina
Socio Nº	2525	MAYORGA, Pablo Daniel
Socio Nº	2530	LOZANO, Juan Manuel
Socio Nº	2569	DE DIEGO Ma. De los Ángeles
Socio Nº	2538	FERNANDEZ GALVEZ, José R.
Socio Nº	2556	GOMEZ, Eduardo Vicente
Socio Nº	2053	JAUREGUI, María Cristina
Socio Nº	2519	ARLABOSSE A., Carlos A.
Socio Nº	2578	MALCOTTI, Roberto Pedro
Socio Nº	2579	FERNANDEZ, Esther
Socio Nº	2580	ULLOA TORRES, Wilfredo C.
Socio Nº	2572	JANAVEL, Andres Orlando
Socio Nº	2528	MERCADO; Daniel A.

# **CULTURA Y RECREACIÓN.**

En Julio de 2015, la Rondalla y la Banda participaron de la Misa Rociera renovando casi todo el repertorio en relación a otros años y se ejecutaron 10 obras de las cuales 6, fueron interpretadas por primera vez en la presentación que se hizo en el Hogar de ancianos "Hermanitas de los Pobres". La Banda de Música ejecutó además varias obras sacras características de las procesiones de la Blanca Paloma, que fueron arregladas por el Maestro Pablo Sobrino.

El 7-VIII-15 actuación del grupo Acá Seca Trío, en el Cine teatro Español, organizado por el Maestro Pablo Sobrino y auspiciado por la AE. En la ocasión, hacia el final del espectáculo, compartieron el escenario con el coro Polifónico de la provincia de Neuquén que dirige el Maestro Pablo Sobrino. Tal como sucedió con otros espectáculos preparados dentro del Programa cultural, lo recaudado fue para el fondo del próximo espectáculo de Zarzuela programado. En este mismo mes y como casi siempre ocurre, la Banda de Música hizo una presentación didáctica en la Escuela Nº 150 "España" fortaleciendo los lazos iniciados hace un tiempo con el establecimiento educativo.

En el mes de septiembre la Rondalla fue nuevamente invitada por la Asociación Raíces neuquinas y ofreció un extenso concierto en el SUM del Concejo Deliberante de Neuquén en el marco de la fiesta anual de la entidad.

27-IX-15, de 15 h a 19 h Gastronomía y Bingo en la AE en conjunto con la Comunidad Andaluza de Neuquén. Se trató de un Taller gastronómico que estuvo a cargo de la Sra. Encarnación Lozano de Giménez en el que detalló el

proceso de elaboración de sus famosos "Roscos andaluces" y además, en el tiempo de espera del proceso de levar la masa, se realizó un Bingo entre todos los asistentes con el objeto de recaudar fondos para el Hogar de ancianos de las Hermanitas de los Pobres de la ciudad de Neuquén. La actividad resultó un éxito y, una vez más, fue convocante de la gran familia española.

Como ha sucedido en varias ocasiones, la Rondalla tuvo una destacada actuación en la tradicional Paella del Día de la Diversidad cultural celebrado en sus instalaciones del complejo deportivo.

17-X-15: Proyección de la película española "Las cosas del querer" en el cine teatro español, con entrada gratuita.

Con el entusiasmo del año anterior, se organizó nuevamente el espectáculo "Aires de Zarzuela. Canto, música y danza en vivo" en el Cine Teatro Español para el día 15 de noviembre. Es de destacar la dedicación de todos los participantes, tanto profesionales como voluntarios, aficionados que colaboraron –como es costumbre- con la Asociación. Ballet, Banda y Rondalla junto a solistas de la región revivieron las noches de zarzuela que no son frecuentes en la ciudad (1986, / 87 y 2015, de la mano de la A.E.).

Como cierre de temporada, la Rondalla actuó en el Hogar de Ancianos de Neuquén con un repertorio sacro y popular haciendo, como es costumbre, las delicias de todos los internos, sus familiares visitantes, enfermeros y autoridades de la entidad.

Durante este mes el Maestro Pablo Sobrino se dedicó a realizar los arreglos especiales de las obras de Federico García Lorca escritas sólo para piano, a la versión sinfónica que se interpretará como estreno mundial, en el espectáculo que se está organizando. Asimismo se están estudiando y ensayando las piezas como un trabajo más del normal que tiene el conjunto.

En el mes de abril se pudo grabar un audio con estas obras para que el ballet de la AE pueda preparar y ensayar las coreografías correspondientes a cada una.

Acto homenaje al gran escritor manchego, Miguel de Cervantes Saavedra realizado en el atardecer del día 22 de abril, fecha en que se recordaron los 400 años de su muerte y para su recordación, se organizó un concierto al aire libre a cargo de la Banda de música "Don Félix Giménez" dirigida por el maestro Pablo Sobrino que preparó para la ocasión una selección de obras de su repertorio. Para ello fue convocado el público en la intersección de la Diagonal 25 de Mayo, con las calles Alberdi y Buenos Aires frente mismo al edificio emblemático de la ciudad que lleva el nombre del autor del Quijote. En el mes de abril comenzó en instalaciones del complejo deportivo un Taller de Sevillanas a cargo del profesor Edgar Torres miembro del cuerpo de Baile de la AE dirigido a todos los interesados socios o no de la AE y que se desarrolla una vez por semana los días sábados con una concurrencia muy entusiasta en instalaciones del complejo deportivo de la Institución.

20-V-16: Se llevó a cabo en el cine teatro Español el espectáculo "Noche de España" que correspondió a una de las presentaciones de la Orquesta provincial de Neuquén con la dirección del maestro invitado, Salvador Sebastiá López de Valencia, España y la participación en el mismo del Ballet de la AE dirigido por la profesora Silvia Seisdedos. Se trató de una actividad muy importante ya que desde la reapertura del cine en 2013, no se había hecho otra actividad en conjunto con alguno de los grupos artísticos de la AE.

18-VI-16: actuación de la Rondalla de la AE en vivo en la radio FM Cumbre dentro del programa Brisas de España que se difunde los días sábados de 10 a 11 y en el que se hizo una entrevista en vivo al Director, Maestro Pablo Sobrino, quien respondió a las inquietudes del conductor sobre los orígenes del grupo, trabajos realizados y proyección hacia el futuro siempre atendiendo a la preservación y difusión de la música tradicional española. Cada uno de los cortes musicales fue armonizado por el grupo que colmó el estudio de la emisora.

#### **Tenis**

Intensa ha sido la actividad realizada por los profesores David Villar y Francisco Ornth, quienes tienen a su cargo la concesión de las canchas de tenis.

Durante el mes de Julio de 2015, se realizó un encuentro de Escuelas de Tenis entre Puerto Madryn Tenis Club, Club El Biguá y Asociación Española. Aproximadamente 40 chicos y chicas de entre 10 y 16 años, compartieron el fin de semana desarrollando partidos de dobles y singles en un entorno totalmente recreativo.

El equipo formado por Julián Campillo, Sebastián Villegas, Axel Brandi, Federico Chocho y Joaquín Contreras que representó a la Asociación Española en el Interclubes para menores organizado por la Federación Neuquína de Tenis, obtuvo el subcampeonato en la categoría varones sub 14 "B".

En el mes de Septiembre se viajó con los alumnos de la Escuela de Tenis de la Institución junto a los alumnos de la escuela de tenis del club El Biguá a la ciudad de Puerto Madryn, devolviendo la visita y participando del encuentro de escuelas de tenis.

Se realizaron múltiples torneos y a su vez participamos en Interclubes organizados por la Federación Neuquina de Tenis.

En el mes de Noviembre, Se organizó la Fiesta del Tenis con la Gran Paellabaile (cocinada por el Tío) y a la que concurrieron aproximadamente 150 invitados, en su gran mayoría socios y amigos, disfrutamos de una cena inolvidable en la que los alumnos de nuestra escuela de tenis actuaron de mozos y amenizaron el baile.

Durante mediados del mes de Enero y el mes de Febrero, Academia de Tenis dictó clases recreativas para la Colonia de Vacaciones organizada por la prof. Guillermina Ferrari. Las mismas fueron adaptadas y desarrolladas para asistir a grupos numerosos de chicos divididos por edades y turnos, proveyendo de material a todos y a cada uno de los participantes.

El clima otroñal dificultó el normal desempeño de las actividades, pero en el mes de mayo, se organizó la COPA GRIDO, con la participación de aproximadamente 100 jugadores/as, que se distribuyeron en 5 categorías de dobles. La concurrencia e interés de jugadores/as de la zona por participar de este evento y sumado al resto de las acciones realizadas, nos confirma que

Asociacion Española comienza a ocupar un lugar preponderante del tenis regional, fortalecido por el ofrecimiento de una buena atención y de un espacio deportivo de 6 canchas presentadas siempre en excelentes condiciones rodeadas de un entorno natural de parque y arboledas que se disfrutan todo el tiempo.

#### Pileta de Natación.

La temporada estival se presentó muy auspiciosa para los señores asociados quienes pudieron disfrutar, una vez más, de momentos de esparcimiento y descanso en los natatorios del complejo deportivo. Como todos los años se procedió a la puesta a punto de las piletas y se repusieron elementos como sombrillas y mesas y sillas, que hacen al disfrute de los socios y que se desgastan por el uso y el paso del tiempo.

Agradecemos el esmero con que nuestro personal y colaboradores se desempeñan en la temporada, logrando hacer de esta un éxito.

Nos estamos preparando para la próxima temporada, abocados en las tareas de mantenimiento necesarias para el disfrute de nuestros socios. Esperamos que la nueva temporada sea tan agradable como las anteriores.

## Complejo Deportivo.

El Complejo Deportivo ocupa mucho de nuestro tiempo y esfuerzo, pues nos representa como Institución. En él se invierten muchos recursos y energías, destinadas a que se encuentre en óptimas condiciones para el disfrute del socio. Durante el ejercicio se procedió a la ampliación del estacionamiento en un cincuenta por ciento de su capacidad. Con el objetivo de brindar comodidad y seguridad a los señores asociados.

Por otro lado importante trabajo de iluminación perimetral sobre el sector que bordea el Arroyo Durán, hasta la calle Río Senguer. Se realizó el el trabajo previo de zanjeo, el cableado y la colocación de farolas.

Continuamos trabajando con la empresa EKKOS, estudio y paisajismo, para el mantenimiento del área verde del Complejo Deportivo. Durante el ejercicio se realizaron tareas importantes como la poda de álamos envejecidos, poda en altura, control de plagas de los árboles, multiplicación de bulbos y cultivo de nuevas plantas ornamentales. Sumado a todos los trabajos que se venían realizando y al entrenamiento de nuestro personal, es notoria la mejora en el aspecto de nuestro Complejo Deportivo.

#### Colonia de Vacaciones

Durante el ejercicio pasado, tuvimos el placer de compartir otra temporada con la colonia "Todo Verde", dirigida por la Prof. Guillermina Ferrari, quien con su grupo de colaboradores tuvieron un excelente desempeño, para deleite de los niños que a ella concurrieron.

Como ya lo expresáramos, resulta muy grato poder ofrecer un entorno seguro y protegido como lo es nuestro Complejo Deportivo, donde los niños puedan crecer y desarrollarse libremente, aprovechando la belleza del lugar. Como el año anterior, la colonia conto con descuentos para los socios.

Esperamos poder repetir la experiencia en futuras temporadas.

#### Pelota a Paleta

Nuevamente debemos hacer hincapié en lo importante que es el desarrollo de esta disciplina para nuestro club, así como la constancia que demuestran sus practicantes.

Durante el ejercicio entre los meses de julio y agosto, se desarrollo el campeonato "Patagónico de Veteranos" denominado "Carlos Castaño", querido socio y amigo que ha contribuido al desarrollo de la disciplina en la Institución, siendo un gran difusor de este deporte, haciendo escuela especialmente entre los jóvenes.

Se compartieron muy gratos momentos junto a su familia y amigos. Resultando campeones en la máxima categoría de pareja de nuestra Institución, Lombardi –Cuesta.

Hacia el mes de diciembre, una delegación de pelotaris concurrieron a la ciudad de Esquel, provincia de Chubut, a participar del torneo "Patagónico de Veteranos" donde en la máxima categoría nuestra pareja Lombardi – Cuesta vuelven a ganarlo.

Queremos informarles que se está trabajando en la realización de un convenio con la provincia para la realizar la añorada "Escuelita Pelotari".

Como siempre queremos resaltar las excelentes actuaciones de nuestros pelotaris de primera categoría Ricardo Alonso, Rodrigo Mazzantti, Sascha Vidal y Gastón Gabis, en los diferentes torneos que has participado.

Una mención especial para nuestros jóvenes que son el futuro de nuestro deporte, Gaston Mutti, Matías Gabis y los hermanos Álvarez quienes practican arduamente para crecer en este deporte.

Destacadas actuaciones han tenido también nuestros pelotaris de Primera categoría B, Carlos Olivella, Ariel Dombal, Ramiro Castaño, Marcelo Gabis, Pablo Romás y Leonardo Zeballos.

En Segunda y Tercer categoría los destacados han sido Darío Gerez, Jorge Jauregui, Claudio Maida, Mariano Peralta, Painevilu y Gustavo Medina.

En veteranos, Ricardo Mutti y Sergio Pirro, los más destacados.

Siempre estamos muy bien representados por las delegaciones de pelotaris, tanto mayores como menores, que acuden a torneos realizados en diferentes localidades y provincias, a los que agradecemos su constancia y amor al deporte.

#### **PALABRAS FINALES**

#### **Estimados Socios**

Un nuevo año culmina dejándonos nuevamente un balance positivo de nuestras actividades.

Hemos priorizado como lo anticipamos en el ejercicio anterior la construcción de la "Primera Etapa del Centro Cultural educativo", el cual al cierre de este ejercicio restaba un 20 % para su culminación.

Inquietos y activos como de costumbre nuestro consejo decidió en el Mes de octubre/2015 realizar un "Playón Deportivo " anexo a las canchas de tenis de nuestro Complejo de calle gatica, el cual fue culminado en Enero/2016, completando así una deuda para aquellos asociados que disfrutan al aire libre actividades deportivas como lo son el Básquet, Vóley, Futbol, o tenis en canchas duras.

Nuevamente nuestra intuición y predisposición nos llevó a decidir unos días antes del cierre de este ejercicio, junio/2016, la realización de la "Segunda Etapa del centro Cultural Educativo", creemos acertada esta decisión ya que optimizaremos tiempos y costos de obra, y de esta manera al tener toda la obra realizada le daremos mayores posibilidades de sustentabilidad a este Proyecto.

Decimos entonces, que en el periodo 2016/2017 como Primer Objetivo, nos veremos abocados a culminar esta emblemática Obra que será orgullo de nuestra Institución y de Neuguén.

De esta manera una vez más nuestra Institución demuestra el compromiso y el apoyo incondicional que hace por la cultural y la educación de Neuquén, a un pueblo con el cual han crecido juntos.

Como Segundo Objetivo, realizaremos la remodelación de la Entrada al Salón Grande de Fiestas, dándole mayor amplitud y una mayor identidad con el entorno. También construiremos un acceso peatonal de vinculación entre el Estacionamiento y el Salón de fiestas. De esta manera terminaremos de embellecer un área que a la fecha esta inconclusa. Esto obra se llevará a cabo entre los meses de abril y agosto del 2017.

Como Uds. saben No solamente nos dedicamos a realizar obras, sino que nuestra agenda está cargada de actividades Sociales y Culturales, las cuales son llevadas adelante por todo nuestro Consejo Directivo al cual agradezco sinceramente su colaboración desinteresada.

Agradezco a todos y cada uno de los que, de una u otra Forma, brindan permanentemente su apoyo a la Institución.

De la misma manera debemos reconocer la colaboración de las autoridades provinciales, municipales, y al consejo deliberante, por su constante acompañamiento y por su trabajo incesante para engrandecer a la ciudad.

Lo mismo a la prensa en general, que siempre responde generosamente a requerimientos de difusión de hechos salientes del trabajo que lleva acabo la asociación, nutriendo así de información de interés a sus asociados y público en general.

No se puede dejar de mencionar a las familias de cada uno de los miembros de nuestro Consejo, y en especial a la mía, ellas cumplen un rol fundamental en cada uno de nosotros, escuchándonos y apoyándonos siendo así pilares de sostenimiento a una vocación que hemos heredado de nuestros antepasados. Seguiremos por la misma senda de quienes nos precedieron, con responsabilidad social, con Humildad, con Honestidad, Pero sobre todo con mucho trabajo para seguir haciendo grande a la ASOCIACION ESPAÑOLA DE NEUQUEN.

CONSEJO DIRECTIVO.